

Procura (Power of Attorney)

Il sottoscritto (qui indicato come il "Cliente") conferisce qui procura, con esclusione di qualsiasi potere di surroga, a (The undersigned [hereinafter the "Client"] hereby grants power of attorney, excluding any power of substitution, to):

Cognome/Società (Family/Company Name): _____	Nome (First Name): _____	
Data di nascita (Date of Birth): _____	Nazionalità (Nationality): _____	
Indirizzo(Home Street Address): _____		
Codice postale (Postal Code): _____	Città (City): _____	Nazione (Country): _____

(qui indicato come "Procuratore") perché agisca a tutti gli effetti legali per conto del Cliente nei confronti di ACM Advanced Currency Markets SA come qui indicato ([Hereinafter the "Attorney"] to act on the Client's behalf with full legal effect with respect to ACM Advanced Currency Markets SA as follows):

1. Il Procuratore sarà legalmente autorizzato a rappresentare il Cliente per quanto riguarda ogni e qualsiasi trattativa presente e futura con ACM Advanced Currency Markets SA, in particolare per quanto riguarda tutti gli importi depositati nel conto(i) del Cliente presso ACM Advanced Currency Markets SA, e a impartire ordini ad ACM Advanced Currency Markets SA relativi all'acquisto, vendita e negoziazione spot e forward di valute straniere per conto del Cliente. (The Attorney shall be legally authorised to represent the Client regarding any and all present and future dealings with ACM Advanced Currency Markets SA, in particular with respect to all assets deposited in the Client's account(s) with ACM Advanced Currency Markets SA, and to give orders to ACM Advanced Currency Markets SA to buy, sell and trade spot and forward foreign currencies for the account for the Client.)
2. Il Procuratore sarà autorizzato ad accettare, controllare e approvare gli estratti conto e altra corrispondenza indirizzata al Cliente. (The Attorney shall be authorised to accept, check and approve statements of account and other correspondence intended for the Client.)
3. A meno che non venga espressamente richiesto per scritto dal Cliente, il Procuratore non sarà mai autorizzato a eseguire un qualsiasi pagamento o a prelevare un qualsiasi importo del Cliente presso ACM Advanced Currency Markets SA, a eccezione di quanto necessario per eseguire le operazioni autorizzate e qui sopra indicate. (Unless expressly requested in writing by the Client, the Attorney shall not however be authorised to effect any payments or to withdraw any assets of the Client deposited with ACM Advanced Currency Markets SA, except as required to perform the authorised prerogatives as detailed hereinabove.)
4. Questa Procura viene conferita personalmente al Procuratore, e si dichiara espressamente che ACM Advanced Currency Markets SA non influenzerà in alcun modo la gestione del conto, ma eseguirà solo le istruzioni impartite dal Procuratore. Il cliente, perciò, libera ACM Advanced Currency Markets SA da qualsiasi responsabilità emergente da atti od omissioni imputabili al Procuratore. (This Power of Attorney shall be granted to the Attorney personally, and it is hereby expressly stated that ACM Advanced Currency Markets SA shall not influence the management of the account in any way, but shall only follow the instructions given by the Attorney. The Client therefore releases ACM Advanced Currency Markets SA from any responsibility whatsoever for all acts or omissions on the part of the Attorney.)

5. Questa Procura avrà valore nei confronti di ACM Advanced Currency Markets SA fino a quando non verrà revocata, in forma scritta, dal Cliente. Questa Procura non scadrà in caso di decesso, fallimento o perdita delle capacità legali del Cliente o del Procuratore. (This Power of attorney shall remain valid towards ACM Advanced Currency Markets SA until revoked in writing by the Client. This Power of Attorney shall not expire upon the death, bankruptcy or the loss of legal capacity of the Client or the Attorney.)
6. I Clienti che sottoscrivono questa Procura sono al corrente delle differenze esistenti tra il tasso di cambio offerto al Cliente e quello che ACM Advanced Currency Markets SA sarà in grado di ottenere, e che potrebbe essere accettato dal Procuratore come premio. (Customers signing this power of attorney should be aware that differences between the exchange rate offered to the customer and that which ACM Advanced Currency Markets SA can obtain, may be accepted by the attorney as a premium.)
7. Le leggi applicabili e la giurisdizione saranno governate dalle Condizioni Generali che sono note e accettate dal Cliente. A questo accordo vengono interamente applicati i termini delle Condizioni Generali. (The applicable law and jurisdiction shall be governed by the General Conditions, which are known to and accepted by the Client. The terms of the General Conditions apply fully to this Agreement.)

Luogo e data (Place and date): _____

Signature: 1. _____

Firma del Procurator (Signature of the Attorney): 2. _____